

Официален вестник

на Европейския съюз

C 349



Издание
на български език

Информация и известия

Година 53
22 декември 2010 г.

Известие №	Съдържание	Страница
	I Резолуции, препоръки и становища	
	СТАНОВИЩА	
	Европейска комисия	
2010/C 349/01	Становище на Комисията от 21 декември 2010 година относно плана за погребване на радиоактивни отпадъци от междинното хранилище за радиоактивни отпадъци с много ниска активност, намиращо се на площадката на Игналинската атомна централа в Литва, в съответствие с член 37 от Договора за Евратом	1
	IV Информация	
	ИНФОРМАЦИЯ ОТ ИНСТИТУЦИИТЕ, ОРГАНИТЕ, СЛУЖБИТЕ И АГЕНЦИИТЕ НА ЕВРОПЕЙСКИЯ СЪЮЗ	
	Европейска комисия	
2010/C 349/02	Обменен курс на еврото	3
2010/C 349/03	Нова национална страна на разменни евромонети	4

BG

Цена:
3 EUR

(Продължава на вътрешната корица)

<u>Известие №</u>	<u>Съдържание (продължение)</u>	<u>Страница</u>
2010/C 349/04	Решение на Комисията от 15 декември 2010 година за изменение на Решение 2007/320/ЕО на Комисията от 22 март 2007 г. за създаване на група от експерти на държавите-членки по цифровизация и съхраняване на цифрови данни, за да се продължи срокът му на действие	5
2010/C 349/05	Съобщение на Комисията във връзка с прилагането на Директива 2009/142/ЕО на Европейския парламент и на Съвета относно газовите уреди (кодифицирана версия) ⁽¹⁾ (Публикуване заглавията и номерата на хармонизираните стандарти, попадащи в обсега на директивата)	6
2010/C 349/06	Съобщение на Комисията относно органа, упълномощен да издава сертификати за произход в рамките на Регламент (ЕС) № 1085/2010	15
2010/C 349/07	Съобщение на Комисията относно органа, упълномощен да издава сертификати за произход в рамките на Регламент (ЕС) № 1085/2010	16
2010/C 349/08	Съобщение на Комисията относно органа, упълномощен да издава сертификати за произход в рамките на Регламент (ЕС) № 1085/2010	17

ИНФОРМАЦИЯ ОТ ДЪРЖАВИТЕ-ЧЛЕНКИ

2010/C 349/09	Списък на агенциите за кредитен рейтинг, регистрирани в съответствие с Регламент (ЕО) № 1060/2009 на Европейския парламент и на Съвета относно агенциите за кредитен рейтинг (Регламент за АКР) ...	18
---------------	---	----



⁽¹⁾ Текст от значение за ЕИП

I

(Резолюции, препоръки и становища)

СТАНОВИЩА

ЕВРОПЕЙСКА КОМИСИЯ

СТАНОВИЩЕ НА КОМИСИЯТА

от 21 декември 2010 година

относно плана за погребване на радиоактивни отпадъци от междинното хранилище за радиоактивни отпадъци с много ниска активност, намиращо се на площадката на Игналинската атомна централа в Литва, в съответствие с член 37 от Договора за Евратом

(автентичен е само литовският текст)

(2010/C 349/01)

На 8 юни 2010 г. Европейската комисия получи от правителството на Литва, съгласно член 37 от Договора за Евратом, общите данни относно плана за погребването на радиоактивни отпадъци от междинното хранилище за радиоактивни отпадъци с много ниска активност, намиращо се на площадката на Игналинската атомна централа.

Въз основа на тези данни и на допълнителната информация, която бе поискана от Комисията на 9 юли 2010 г. и бе предоставена от литовските власти на 16 август 2010 г., както и след консултация с Експертната група, Комисията изготви следното становище:

1. Разстоянието между инсталацията и най-близката точка от друга държава-членка, в случая Латвия, е 8 km. Следващата най-близка държава-членка е Полша, на разстояние приблизително 250 km. Беларус, като съседна държава, е на разстояние 5 km.
2. При нормални условия на работа, течните и газообразните изхвърляния няма вероятност да повлияят на здравето на населението на друга държава-членка или на съседни държави.
3. Вторичните твърди радиоактивни отпадъци ще бъдат временно съхранени в инсталацията, преди да бъдат прехвърлени в съответното съоръжение за обработка на отпадъци на площадката.

Нердиоактивните твърди отпадъци и остатъчните материали, които са освободени от регулаторен контрол, ще бъдат освободени за обезвреждане като нормални отпадъци или за повторна употреба или рециклиране в съответствие с критериите, формулирани в основните стандарти за безопасност (Директива 96/29/Евратом).

4. В случай на непланирани изхвърляния на радиоактивни вещества, които могат да последват от инцидент от вида и с мащабите, посочени в общите данни, поетите дози в друга държава-членка или в съседни държави няма вероятност да повлияят на здравето на населението.

В заключение, становището на Комисията е, че изпълнението на плана за погребването на радиоактивни отпадъци под каквато и да е форма, получени от междинното хранилище за радиоактивни отпадъци с много

ниска активност, намиращо се на площадката на Игналинската атомна централа в Литва, както при нормална работа, така и в случай на инцидент от вида и с мащабите, посочени в общите данни, няма вероятност да доведе до радиоактивно замърсяване на водите, почвата и въздуха в друга държава-членка.

Съставено в Брюксел на 21 декември 2010 година.

За Комисията
Günther OETTINGER
Член на Комисията

IV

(Информация)

ИНФОРМАЦИЯ ОТ ИНСТИТУЦИИТЕ, ОРГАНИТЕ, СЛУЖБИТЕ И АГЕНЦИИТЕ
НА ЕВРОПЕЙСКИЯ СЪЮЗ

ЕВРОПЕЙСКА КОМИСИЯ

Обменен курс на еврото ⁽¹⁾

21 декември 2010 година

(2010/С 349/02)

1 евро =

Валута	Обменен курс	Валута	Обменен курс		
USD	шатски долар	1,3155	AUD	австралийски долар	1,3183
JPY	японска йена	110,00	CAD	канадски долар	1,3410
DKK	датска крона	7,4507	HKD	хонконгски долар	10,2264
GBP	лира стерлинг	0,85030	NZD	новозеландски долар	1,7666
SEK	шведска крона	8,9795	SGD	сингапурски долар	1,7277
CHF	швейцарски франк	1,2613	KRW	южнокорейски вон	1 516,74
ISK	исландска крона		ZAR	южноафрикански ранд	8,9584
NOK	норвежка крона	7,8620	CNY	китайски юан рен-мин-би	8,7598
BGN	български лев	1,9558	HRK	хърватска куна	7,3864
CZK	чешка крона	25,258	IDR	индонезийска рупия	11 894,14
EEK	естонска крона	15,6466	MYR	малайзийски рингит	4,1173
HUF	унгарски форинт	275,60	PHP	филипинско песо	58,342
LTL	литовски лит	3,4528	RUB	руска рубла	40,4468
LVL	латвийски лат	0,7093	THB	тайландски бат	39,675
PLN	полска злота	3,9940	BRL	бразилски реал	2,2349
RON	румънска лея	4,2888	MXN	мексиканско песо	16,3017
TRY	турска лира	2,0479	INR	индийска рупия	59,5000

⁽¹⁾ Източник: референтен обменен курс, публикуван от Европейската централна банка.

Нова национална страна на разменни евромонети

(2010/С 349/03)



Национална страна на новата възпоменателна разменна монета от 2 EUR, издадена от Люксембург.

Разменните евромонети са законно платежно средство в цялата еврозона. Комисията публикува описание на проектите на всички нови монети, за да уведоми обществеността и всички работещи с монети лица ⁽¹⁾. В съответствие със заключенията на Съвета от 10 февруари 2009 г. ⁽²⁾, държавите-членки от еврозоната и страните, сключили парично споразумение с Общността относно издаването на евромонети, имат правото да емитират възпоменателни разменни евромонети, при известни условия, сред които е да използват за това единствено монетата с номинал от 2 EUR. Тези монети имат характеристиките на обикновените разменни монети от 2 EUR, но на националната си страна имат възпоменателен мотив с ясно изразено символично значение за отделната страна или за Европа като цяло.

Емитираща държава: Люксембург

Тема: Петдесет години от назначаването от страна на Великата Херцогиня Шарлот на нейния син Жан за „lieutenant-représentant“.

Описание на изображението:

Монетата изобразява в дясната част на вътрешния кръг лика на Негово Кралско Височество, Великия Херцог Анри, гледащ наляво и наложен върху образите на Великия Херцог Жан и Великата Херцогиня Шарлот. Текстът „LËTZEBUERG“ е изписан над трите лика. Над него стои годината „2011“, оградена отляво от знака на монетния двор и отдясно от знака на управителя на монетния двор. Под ликовете на Техни Височества са изписани техните имена.

Външният пръстен на монетата носи изображението на дванадесетте звезди на европейското знаме.

Обем на емисията: 1,4 милиона

Дата на емисията: Януари 2011 г.

⁽¹⁾ Виж ОВ С 373, 28.12.2001 г., стр. 1—30 за всички национални страни на монетите, издадени през 2002 г.

⁽²⁾ Виж заключенията на Съвета по икономически и финансови въпроси от 10 февруари 2009 година и препоръката на Комисията от 19 декември 2008 година относно общи насоки за националните страни и емитирането на разменни евромонети (ОВ L 9, 14.1.2009 г., стр. 52—55).

РЕШЕНИЕ НА КОМИСИЯТА**от 15 декември 2010 година****за изменение на Решение 2007/320/ЕО на Комисията от 22 март 2007 г. за създаване на група от експерти на държавите-членки по цифровизация и съхраняване на цифрови данни ⁽¹⁾, за да се продължи срокът му на действие**

(2010/C 349/04)

ЕВРОПЕЙСКАТА КОМИСИЯ,

РЕШИ:

като взе предвид Договора за функционирането на Европейския съюз,

Член единствен

като има предвид, че:

В член 7 „Прилагане“ от Решение 2007/320/ЕО „2010 година“ се заменя с „2013 година“.

(1) Целесъобразно е експертната група, наречена „Групата от експерти от държавите-членки по цифровизация и съхраняване на цифрови данни“, да продължи да работи безпрепятствено до края на 2013 г. по същите правила, като установените с Решение 2007/320/ЕО.

Съставено в Брюксел на 15 декември 2010 година.

(2) Поради това Решение 2007/320/ЕО следва да бъде съответно изменено,

За Комисията
Neelie KROES
Заместник-председател

(¹) ОВ L 119, 9.5.2007 г., стр. 45.

Съобщение на Комисията във връзка с прилагането на Директива 2009/142/ЕО на Европейския парламент и на Съвета относно газовите уреди (кодифицирана версия)

(текст от значение за ЕИП)

(Публикуване заглавията и номерата на хармонизираните стандарти, попадащи в обсега на директивата)

(2010/C 349/05)

ЕОС ⁽¹⁾	Заглавие и номер на хармонизирания стандарт (и референтен документ)	Номер на заменен стандарт	Дата на прекратяване на презумпцията за съответствие на заменения стандарт Забележка 1
CEN	EN 26:1997 Нагреватели газови бързонагриващи с атмосферна горелка за затопляне на вода за санитарни нужди		
	EN 26:1997/A1:2000	Забележка 3	Просрочена дата (18.7.2001 г.)
	EN 26:1997/A2:2004	Забележка 3	Просрочена дата (18.11.2009 г.)
	EN 26:1997/A3:2006	Забележка 3	Просрочена дата (30.6.2007 г.)
	EN 26:1997/AC:1998		
CEN	EN 30-1-1:2008+A1:2010 Битови газови уреди за готвене. Част 1—1: Безопасност. Общи изисквания	EN 30-1-1:2008 Забележка 2.1	31.1.2011 г.
CEN	EN 30-1-2:1999 Битови газови уреди за готвене. Част 1—2: Безопасност. Уреди с фурни и/или грилове с принудителна конвекция		
CEN	EN 30-1-3:2003+A1:2006 Битови газови уреди за готвене. Част 1—3: Безопасност. Уреди със стъклокерамични плотове	EN 30-1-3:2003 Забележка 2.1	Просрочена дата (30.6.2007 г.)
CEN	EN 30-1-4:2002 Битови газови уреди за готвене. Част 1—4: Безопасност. Уреди с една или повече горелки с автоматична система за управление на горелката		
	EN 30-1-4:2002/A1:2006	Забележка 3	Просрочена дата (30.6.2007 г.)
CEN	EN 30-2-1:1998 Битови газови уреди за готвене. Част 2—1: Рационално използване на енергията. Общи положения		
	EN 30-2-1:1998/A1:2003	Забележка 3	Просрочена дата (10.12.2004 г.)
	EN 30-2-1:1998/A2:2005	Забележка 3	Просрочена дата (11.11.2005 г.)
	EN 30-2-1:1998/A1:2003/AC:2004		
CEN	EN 30-2-2:1999 Битови газови уреди за готвене. Част 2—2: Рационално използване на енергията. Уреди с фурни и/или грилове с принудителна конвекция		
CEN	EN 88-1:2007 Регулатори на налягане и съответните предпазни устройства за газови уреди. Част 1: Регулатори на налягане за входящо налягане до 500 mbar включително	EN 88:1991 Забележка 2.1	Просрочена дата (31.5.2008 г.)

ЕОС (1)	Заглавие и номер на хармонизирания стандарт (и референтен документ)	Номер на заменен стандарт	Дата на прекратяване на презумпцията за съответствие на заменения стандарт Забележка 1
CEN	EN 88-2:2007 Регулатори за налягане и свързаните устройства за безопасност за газови уреди. Част 2: Регулатори за налягане за входящо налягане над 500 mbar и до 5 bar включително		
CEN	EN 89:1999 Битови газови нагревателни уреди за затопляне и съхранение на топла вода		
	EN 89:1999/A1:1999	Забележка 3	Просрочена дата (17.10.2000 г.)
	EN 89:1999/A2:2000	Забележка 3	Просрочена дата (18.7.2001 г.)
	EN 89:1999/A3:2006	Забележка 3	Просрочена дата (30.6.2007 г.)
	EN 89:1999/A4:2006	Забележка 3	Просрочена дата (30.6.2007 г.)
CEN	EN 125:2010 Устройства за контрол на пламъка на газови уреди. Термоелектрически устройства за контрол на пламъка	EN 125:1991 Забележка 2.1	датата на тази публикация
CEN	EN 126:2004 Многофункционални устройства за управление на газови уреди	EN 126:1995 Забележка 2.1	Просрочена дата (10.12.2004 г.)
CEN	EN 161:2007 Автоматични предпазно-отсекателни клапани за газови горелки и съоръжения	EN 161:2001 Забележка 2.1	Просрочена дата (31.7.2007 г.)
CEN	EN 203-1:2005+A1:2008 Уреди газови за затопляне на храна. Част 1: Общи правила за безопасност	EN 203-1:2005 Забележка 2.1	Просрочена дата (18.11.2009 г.)
CEN	EN 203-2-1:2005 Уреди газови за затопляне на храна. Част 2—1: Специфични изисквания. Открити горелки и wok горелки	EN 203-2:1995 Забележка 2.1	Просрочена дата (31.12.2008 г.)
CEN	EN 203-2-2:2006 Уреди газови за затопляне на храна. Част 2—2: Специфични изисквания. Фурни	EN 203-2:1995 Забележка 2.1	Просрочена дата (31.12.2008 г.)
CEN	EN 203-2-3:2005 Уреди газови за затопляне на храна. Част 2—3: Специфични изисквания. Тави за варене	EN 203-2:1995 Забележка 2.1	Просрочена дата (31.12.2008 г.)
CEN	EN 203-2-4:2005 Уреди газови за затопляне на храна. Част 2—4: Специфични изисквания. Съдове за пържене	EN 203-2:1995 Забележка 2.1	Просрочена дата (31.12.2008 г.)
CEN	EN 203-2-6:2005 Уреди газови за затопляне на храна. Част 2—6: Специални изисквания. Нагреватели за гореща вода за напитки	EN 203-2:1995 Забележка 2.1	Просрочена дата (31.12.2008 г.)
CEN	EN 203-2-7:2007 Уреди газови за затопляне на храна. Част 2—7: Специфични изисквания. Преносими фурни и скари	EN 203-2:1995 Забележка 2.1	Просрочена дата (31.12.2008 г.)
CEN	EN 203-2-8:2005 Уреди газови за затопляне на храна. Част 2—8: Специални изисквания. Тигани за печене и плочи за печене на паеля	EN 203-2:1995 Забележка 2.1	Просрочена дата (31.12.2008 г.)

EOC (1)	Заглавие и номер на хармонизирания стандарт (и референтен документ)	Номер на заменен стандарт	Дата на прекратяване на презумпцията за съответствие на заменения стандарт Забележка 1
CEN	EN 203-2-9:2005 Уреди газови за затопляне на храна. Част 2—9: Специални изисквания. Плочи за нагряване, плочи за затопляне и тигани за печене	EN 203-2:1995 Забележка 2.1	Просрочена дата (31.12.2008 г.)
CEN	EN 203-2-10:2007 Уреди газови за затопляне на храна. Част 2—10: Специфични изисквания. Грилове на въглища	EN 203-2:1995 Забележка 2.1	Просрочена дата (31.12.2008 г.)
CEN	EN 203-2-11:2006 Уреди газови за затопляне на храна. Част 2—11: Специфични изисквания. Плотове за печене/варене на тестени изделия	EN 203-2:1995 Забележка 2.1	Просрочена дата (31.12.2008 г.)
CEN	EN 203-3:2009 Уреди газови за затопляне на храна. Част 3: Материали и части в контакт с храната и други санитарни аспекти		
CEN	EN 257:2010 Механични терморегулатори за газови уреди	EN 257:1992 Забележка 2.1	31.12.2010 г.
CEN	EN 297:1994 Котли газови за централно отопление. Котли тип B11 и B11BS с атмосферни горелки, с номинална топлинна мощност не по-голяма от 70 kW		
	EN 297:1994/A2:1996	Забележка 3	Просрочена дата (29.10.2002 г.)
	EN 297:1994/A3:1996	Забележка 3	Просрочена дата (24.2.1998 г.)
	EN 297:1994/A5:1998	Забележка 3	Просрочена дата (31.12.1998 г.)
	EN 297:1994/A6:2003	Забележка 3	Просрочена дата (23.12.2003 г.)
	EN 297:1994/A4:2004	Забележка 3	Просрочена дата (11.6.2005 г.)
	EN 297:1994/A2:1996/AC:2006		
CEN	EN 298:2003 Системи за автоматичен контрол на горенето за газови горелки и газови уреди, със или без вентилатор	EN 298:1993 Забележка 2.1	Просрочена дата (30.9.2006 г.)
CEN	EN 303-3:1998 Котли отоплителни. Част 3: Газови котли за централно отопление. Монтажна група състояща се от корпуса на котела и горелката с принудителна циркулация		
	EN 303-3:1998/A2:2004	Забележка 3	Просрочена дата (11.6.2005 г.)
	EN 303-3:1998/AC:2006		
CEN	EN 303-7:2006 Отоплителни котли. Част 7: Газови котли за централно отопление снабдени с горелки с принудително впръскване с номинално топлинно натоварване не по-голямо от 1 000 kW		
CEN	EN 377:1993 Смазки, предназначени за газови уреди и устройства за контрол, с изключение на тези, които се използват в производствени процеси		

ЕОС (1)	Заглавие и номер на хармонизирания стандарт (и референтен документ)	Номер на заменен стандарт	Дата на прекратяване на презумпцията за съответствие на заменения стандарт Забележка 1
	EN 377:1993/A1:1996	Забележка 3	Просрочена дата (11.6.2005 г.)
CEN	EN 416-1:2009 Окачени тръбни лъчисти газови нагреватели с единична горелка за недомакински цели. Част 1: Безопасност	EN 416-1:1999 Забележка 2.1	Просрочена дата (18.11.2009 г.)
CEN	EN 416-2:2006 Недомакински окачени тръбни лъчисти газови нагреватели с единична горелка. Част 2: Рационално използване на енергията		
CEN	EN 419-1:2009 Недомакински окачени светещи лъчисти газови нагреватели. Част 1: Безопасност	EN 419-1:1999 Забележка 2.1	Просрочена дата (18.11.2009 г.)
CEN	EN 419-2:2006 Недомакински окачени светещи лъчисти газови нагреватели. Част 2: Рационално използване на енергията		
CEN	EN 437:2003+A1:2009 Газове за изпитване. Налягания за изпитване. Категории уреди	EN 437:2003 Забележка 2.1	Просрочена дата (18.11.2009 г.)
CEN	EN 449:2002+A1:2007 Изисквания за отоплителни уреди работещи с втечен въглеродороден газ. Отоплителни уреди без комин за бита (включително уреди с дифузионно каталитично горене)	EN 449:2002 Забележка 2.1	Просрочена дата (23.12.2008 г.)
CEN	EN 461:1999 Изисквания за уреди за втечен въглеродороден газ. Недомакински нагреватели без комин с топлинна мощност не превишаваща 10 kW.		
	EN 461:1999/A1:2004	Забележка 3	Просрочена дата (10.12.2004 г.)
CEN	EN 483:1999 Котли газови за централно отопление. Котли тип С с номинална топлинна мощност не по-голяма от 70 kW		
	EN 483:1999/A2:2001	Забележка 3	Просрочена дата (31.1.2002 г.)
	EN 483:1999/A2:2001/AC:2006		
CEN	EN 484:1997 Изисквания за газови уреди, предназначени за втечен въглеродороден газ. Самостоятелни котлони, включително и такива с грил за работа на открито		
CEN	EN 497:1997 Изисквания за газови уреди, предназначени за втечен въглеродороден газ. Многофункционални горелки за нагряване за работа на открито		
CEN	EN 498:1997 Изисквания за газови уреди, предназначени за втечен въглеродороден газ. Уреди за печене (барбекюта) за работа на открито		
	EN 498:1997/AC:2000		
CEN	EN 509:1999 Уреди газови с декоративен ефект от горенето		

ЕОС (1)	Заглавие и номер на хармонизирания стандарт (и референтен документ)	Номер на заменен стандарт	Дата на прекратяване на презумцията за съответствие на заменения стандарт Забележка 1
	EN 509:1999/A1:2003	Забележка 3	Просрочена дата (31.12.2003 г.)
	EN 509:1999/A2:2004	Забележка 3	Просрочена дата (30.6.2005 г.)
CEN	EN 521:2006 Изисквания за уреди предназначени за втечен въглеродороден газ. Портативни уреди под налягане за втечен въглеродороден газ в газова фаза	EN 521:1998 Забележка 2.1	Просрочена дата (31.8.2006 г.)
CEN	EN 525:2009 Уреди отоплителни газови промишлени с принудителна конвекция за директно отопление на въздуха с номинална топлинна мощност не по-голяма от 300 kW	EN 525:1997 Забележка 2.1	Просрочена дата (30.11.2009 г.)
CEN	EN 549:1994 Материали от каучук за уплътнения и мембрани за газови уреди и газови съоръжения	EN 291:1992 EN 279:1991 Забележка 2.1	Просрочена дата (31.12.1995 г.)
CEN	EN 613:2000 Самостоятелни конвекционни нагреватели с горими газове		
	EN 613:2000/A1:2003	Забележка 3	Просрочена дата (23.12.2003 г.)
CEN	EN 621:2009 Уреди отоплителни газови промишлени с принудителна конвекция за отопление на въздуха в обществени сгради с номинална топлинна мощност не по-голяма от 300 kW, без вентилатор за пренасяне на въздуха за горене и/или продуктите от изгаряне	EN 621:1998 Забележка 2.1	Просрочена дата (31.5.2010 г.)
CEN	EN 624:2000 Изисквания за уреди работещи с LPG. Нагревателни съоръжения с LPG, с изолиран горивен кръг, за инсталиране в превозни средства и плавателни съдове		
	EN 624:2000/A2:2007	Забележка 3	Просрочена дата (5.6.2009 г.)
CEN	EN 625:1995 Котли газови за централно отопление. Специфични изисквания за работата на комбинирани битови котли за топла вода с номинална топлинна мощност не по-голяма от 70 kW		
CEN	EN 656:1999 Котли газови за централно отопление. Котли тип В с номинална топлинна мощност по-голяма от 70 kW, но не по-голяма от 300 kW		
	EN 656:1999/A1:2006	Забележка 3	Просрочена дата (18.11.2009 г.)
CEN	EN 676:2003+A2:2008 Автоматични газови горелки с принудителна циркулация	EN 676:2003 Забележка 2.1	Просрочена дата (30.6.2010 г.)
	EN 676:2003+A2:2008/AC:2008		
CEN	EN 677:1998 Котли газови за централно отопление. Специфични изисквания към кондензни котли с номинална топлинна мощност не по-голяма от 70 kW		
CEN	EN 732:1998 Изисквания към уреди, предназначени за втечен въглеродороден газ. Абсорбционни хладилници		
CEN	EN 751-1:1996 Материали за уплътнение на метални резбови съединения в контакт с газове от 1-ви, 2-ри и 3-ти клас и с топла вода. Част 1: Анаеробни смеси за уплътнение		

ЕОС (1)	Заглавие и номер на хармонизирания стандарт (и референтен документ)	Номер на заменен стандарт	Дата на прекратяване на презумпцията за съответствие на заменения стандарт Забележка 1
CEN	EN 751-2:1996 Материали за уплътнение на метални резбови съединения в контакт с газове от 1-ви, 2-ри и 3-ти клас и с топла вода. Част 2: Невтвърдяващи се смеси за уплътнение		
CEN	EN 751-3:1996 Материали за уплътнение на метални резбови съединения в контакт с газове от 1-ви, 2-ри и 3-ти клас и с топла вода. Част 3: Порьозни ленти от PTFE		
	EN 751-3:1996/AC:1997		
CEN	EN 777-1:2009 Системи с окачени тръбни лъчисти газови нагреватели за недомакински цели с няколко горелки. Част 1: Система D. Безопасност	EN 777-1:1999 Забележка 2.1	Просрочена дата (18.11.2009)
CEN	EN 777-2:2009 Системи с окачени тръбни лъчисти газови нагреватели за недомакински цели с няколко горелки. Част 2: Система E. Безопасност	EN 777-2:1999 Забележка 2.1	Просрочена дата (18.11.2009 г.)
CEN	EN 777-3:2009 Системи с окачени тръбни лъчисти газови нагреватели за недомакински цели с няколко горелки. Част 3: Система F. Безопасност	EN 777-3:1999 Забележка 2.1	Просрочена дата (18.11.2009 г.)
CEN	EN 777-4:2009 Системи с окачени тръбни лъчисти газови нагреватели за недомакински цели с няколко горелки. Част 4: Система H. Безопасност	EN 777-4:1999 Забележка 2.1	Просрочена дата (18.11.2009 г.)
CEN	EN 778:2009 Уреди отоплителни газови битови с принудителна конвекция за отопление на въздуха с номинална топлинна мощност не по-голяма от 70 kW, без вентилатор за пренасяне на въздуха за горене и/или продуктите от изгаряне	EN 778:1998 Забележка 2.1	Просрочена дата (6.5.2010 г.)
CEN	EN 1020:2009 Уреди отоплителни газови с принудителна конвекция за отопление на въздуха в обществени сгради с номинална топлинна мощност не по-голяма от 300 kW, включващи вентилатор за пренасяне на въздуха за горене или продуктите от изгаряне	EN 1020:1997 Забележка 2.1	Просрочена дата (31.5.2010 г.)
CEN	EN 1106:2010 Ръчно задвижвани кранове за газови уреди	EN 1106:2001 Забележка 2.1	датата на тази публикация
CEN	EN 1196:1998 Уреди отоплителни газови битови и промишлени за отопление на въздух. Допълнителни изисквания към кондензиращия въздух в отоплителните уреди		
CEN	EN 1266:2002 Конвекторни отоплители предназначени за горим газ с вграден вентилатор, който спомага за пренасяне на въздуха за горене и/или горими газове		
	EN 1266:2002/A1:2005	Забележка 3	Просрочена дата (28.2.2006 г.)
CEN	EN 1319:2009 Нагреватели газови битови за отопляване на помещения с вентилатор, който снабдява с въздух горенето, с номинална топлинна мощност, не по-голяма от 70 kW	EN 1319:1998 Забележка 2.1	Просрочена дата (30.6.2010 г.)
CEN	EN 1458-1:1999 Домашни сушилни с пряко подаване на горим газ от видове B22D и B23D с номинално топлинно натоварване не по-голямо от 6 kW. Част 1: Безопасност.		

ЕОС (1)	Заглавие и номер на хармонизирания стандарт (и референтен документ)	Номер на заменен стандарт	Дата на прекратяване на презумпцията за съответствие на заменения стандарт Забележка 1
CEN	EN 1458-2:1999 Домашни сушилни с пряко подаване на горим газ от видове B22D и B23D с номинално топлинно натоварване не по-голямо от 6 kW. Част 2: Рационално използване на енергията.		
CEN	EN 1596:1998 Изисквания за уреди с втечен въглеродороден газ. Преносими и стационарни промишлени нагреватели с принудителна конвекция на въздуха и директно запалване		
	EN 1596:1998/A1:2004	Забележка 3	Просрочена дата (10.12.2004 г.)
CEN	EN 1643:2000 Системи за проверка на вентил за автоматични отсекателни вентили за газови горелки и газови уреди		
CEN	EN 1854:2010 Устройства за контрол на налягането за газови горелки и газови уреди	EN 1854:2006 Забележка 2.1	31.5.2012 г.
CEN	EN 12067-1:1998 Устройство за управление разпределението на газ/въздух в газови горелки и газови уреди. Част 1: Пневматичен тип		
	EN 12067-1:1998/A1:2003	Забележка 3	Просрочена дата (23.12.2003 г.)
CEN	EN 12067-2:2004 Устройства за управление на отношението газ/въздух за газови горелки и газови уреди. Част 2: Електронен тип		
CEN	EN 12078:1998 Нулеви регулатори за налягане за газови горелки и газови уреди		
CEN	EN 12244-1:1998 Перални на директно горим газ с номинална топлинна мощност не по-голяма от 20 kW. Част 1: Безопасност		
CEN	EN 12244-2:1998 Перални на директно горим газ с номинална топлинна мощност не по-голяма от 20 kW. Част 2: Рационално използване на енергията		
CEN	EN 12309-1:1999 Газови абсорбционни и адсорбционни климатизатори и/или термopомпи, с номинално топлинно натоварване не по-голямо от 70 kW. Част 1: Безопасност		
CEN	EN 12309-2:2000 Газови абсорбционни и адсорбционни климатизатори и/или термopомпи, с номинално топлинно натоварване не по-голямо от 70 kW. Част 2: Рационално използване на енергията		
CEN	EN 12669:2000 Директни газови вентилатори за топъл въздух използвани за оранжерии и за допълнително отопление за нежилни помещения		
CEN	EN 12752-1:1999 Газови барабанни сушилни тип В с номинално топлинно натоварване не по-голямо от 20 kW. Част 1: Безопасност		
CEN	EN 12752-2:1999 Газови барабанни сушилни тип В с номинално топлинно натоварване не по-голямо от 20 kW. Част 2: Рационално използване на енергията		

ЕОС ⁽¹⁾	Заглавие и номер на хармонизирания стандарт (и референтен документ)	Номер на заменен стандарт	Дата на прекратяване на презумпцията за съответствие на заменения стандарт Забележка 1
CEN	EN 12864:2001 Нерегулируеми регулатори за ниско налягане, които имат максимално изходящо налягане по-малко от или равно на 200 mbar, които са с капацитет по малък от или равен на 4 kg/h и свързаните с тях устройства за безопасност за бутан, пропан или тяхните смеси		
	EN 12864:2001/A1:2003	Забележка 3	Просрочена дата (10.12.2004 г.)
	EN 12864:2001/A2:2005	Забележка 3	Просрочена дата (28.2.2006 г.)
	EN 12864:2001/A3:2009	Забележка 3	Просрочена дата (28.2.2010 г.)
CEN	EN 13278:2003 Газови отоплителни уреди с открита горивна камера		
CEN	EN 13611:2007 Устройства за безопасност и контрол на газови горелки и газови уреди. Общи изисквания	EN 13611:2000 Забележка 2.1	Просрочена дата (31.5.2008 г.)
CEN	EN 13785:2005+A1:2008 Регулатори, които са с капацитет до 100 kg/h включително, които имат максимално номинално изходящо налягане до 4 bar включително, различни от тези, които отговарят на EN 12864 и свързаните с тях устройства за безопасност за бутан, пропан или тяхните смеси	EN 13785:2005 Забележка 2.1	Просрочена дата (5.6.2009 г.)
CEN	EN 13786:2004+A1:2008 Автоматично превключващи вентили, които имат максимално изходящо налягане до 4 bar включително с капацитет до 100 kg/h включително и свързаните с тях устройства за безопасност за бутан, пропан или тяхните смеси	EN 13786:2004 Забележка 2.1	Просрочена дата (5.6.2009 г.)
CEN	EN 13836:2006 Котли газови за централно отопление. Котли тип В с номинална топлинна мощност по-голяма от 300 kW, но не по-голяма от 1 000 kW		
CEN	EN 14438:2006 Вградени газови уреди за затопляне на повече от едно помещение		
CEN	EN 14543:2005+A1:2007 Изисквания за уреди работещи с втечен въглеводороден газ. Отоплителни уреди с чадъробразен купол за тераси. Лъчисти нагреватели без вентилационна тръба, предназначени за работа на открито или в напълно проветрено пространство	EN 14543:2005 Забележка 2.1	Просрочена дата (24.5.2008 г.)
CEN	EN 14829:2007 Самостоятелни газови отоплители без комин с номинална топлинна мощност не по-голяма от 6 kW		
CEN	EN 15033:2006 Изолирана камера за нагревателни уреди за затопляне и съхранение на топла вода за санитарни нужди използвани в пътни превозни средства и плавателни съдове, използващи LPG		
	EN 15033:2006/AC:2008		

(1) ЕОС: Европейска организация по стандартизация:

— CEN: Avenue Marnix 17, 1000 Bruxelles/Brussel, BELGIQUE/BELGIË, Тел. +32 25500811; Факс +32 25500819 (<http://www.cen.eu>),— Cenelec: Avenue Marnix 17, 1000 Bruxelles/Brussel, BELGIQUE/BELGIË, Тел. +32 25196871; Факс +32 25196919 (<http://www.cenelec.eu>),— ETSI: 650 route des Lucioles, 06921 Sophia Antipolis, FRANCE, Тел. +33 492944200; Факс +33 493654716 (<http://www.etsi.eu>).

- Забележка 1: По принцип датата на прекратяване на презумпцията за съответствие съвпада с датата на отменяне („dow“), определена от Европейската организация по стандартизация; Обръща се внимание на потребителите на тези стандарти, че в някои изключителни случаи тези дати не съвпадат.
- Забележка 2.1: Новият (или измененият) стандарт има същото приложно поле както замененият стандарт. На посочената дата спира действието на презумпцията за съответствие на заменения стандарт с основните изисквания на директивата.
- Забележка 2.2: Новият стандарт има по-широко приложно поле от заменения стандарт. На посочената дата спира действието на презумпцията за съответствие на заменения стандарт с основните изисквания на директивата.
- Забележка 2.3: Новият стандарт има по-тясно приложно поле от заменения стандарт. На посочената дата спира действието на презумпцията за съответствие на (частично) заменения стандарт с основните изисквания на директивата за онези продукти, които попадат в приложното поле на новия стандарт. Не се засяга презумпцията за съответствие с основните изисквания на директивата за онези продукти, които все още попадат в приложното поле на (частично) заменения стандарт, но не са в приложното поле на новия стандарт.
- Забележка 3: В случай на изменения, съответният стандарт се състои от EN CCCC:YYYY, неговите предходни изменения, ако има такива, и въпросното ново изменение. Замененият стандарт (колона 3) се състои от EN CCCC:YYYY и неговите предходни изменения, ако има такива, но без въпросното ново изменение. На посочената дата спира действието на презумпцията за съответствие на заменения стандарт с основните изисквания на директивата.

БЕЛЕЖКА:

- Информация относно наличието на стандартите може да се получи или от европейските организации по стандартизация, или от националните органи по стандартизация, списъкът на които е приложен към Директива 98/34/ЕО на Европейския парламент и на Съвета, изменена с Директива 98/48/ЕО.
- Европейските организации по стандартизация приемат хармонизирани стандарти на английски език (CEN и CENELEC публикуват своите стандарти и на френски и немски език). След това националните институти по стандартизация превеждат заглавията на хармонизираните стандарти на всички останали официални езици на Европейския съюз, на които се изисква те да бъдат преведени. Европейската комисия не носи отговорност за правилността на заглавията, представени за публикуване в Официален вестник.
- Публикуването на номерата в *Официален вестник на Европейския съюз* не означава, че стандартите са достъпни на всички езици на Общността.
- Този списък замества всички предходни списъци, публикувани в *Официален вестник на Европейския съюз*. Комисията гарантира актуализирането на този списък.
- Повече информация относно хармонизирани стандарти може да се намери в Интернет на адрес:

http://ec.europa.eu/enterprise/policies/european-standards/harmonised-standards/index_en.htm

Съобщение на Комисията относно органа, упълномощен да издава сертификати за произход в рамките на Регламент (ЕС) № 1085/2010

(2010/С 349/06)

С Регламент (ЕС) № 1085/2010 на Комисията от 25 ноември 2010 г., публикуван в *Официален вестник на Европейския съюз* L 310 от 26 ноември 2010 г., се открива тарифна квота за внос на маниока и сладки картофи.

Съгласно член 3 от Регламент (ЕС) № 1085/2010 на Комисията от 25 ноември 2010 г. възможността за ползване на посочената квота се предоставя срещу представянето на сертификат за произход.

Следният орган е упълномощен да издава сертификати за произход в рамките на посочения регламент.

General Administration of Quality Supervision, Inspection and Quarantine of the People's Republic of China (AQSIQ)

9 Madiandonglu

Haidian District

Beijing 100088

P.R. CHINA

Тел. +86-10-822 60139

Факс +86-10-822 60139

Съобщение на Комисията относно органа, упълномощен да издава сертификати за произход в рамките на Регламент (ЕС) № 1085/2010

(2010/С 349/07)

С Регламент (ЕС) № 1085/2010 на Комисията от 25 ноември 2010 г., публикуван в *Официален вестник на Европейския съюз* L 310 от 26 ноември 2010 г., се открива тарифна квота за внос на нишесте от маниока и сладки картофи.

Съгласно член 3 от Регламент (ЕС) № 1085/2010 на Комисията от 25 ноември 2010 г. възможността за ползване на посочената квота се предоставя срещу представянето на сертификат за произход.

Следният орган е упълномощен да издава сертификати за произход в рамките на посочения регламент.

Department of Foreign Trade
Ministry of Commerce
Bureau of Import-Export Certification
44/100 Nonthaburi 1 Road
Nonthaburi 11000
THAILAND

Тел. +66 25474829 / 66 25474832 / 66 25474825

Факс +66 25474757

Електронна поща: eximdft@moc.go.th

Съобщение на Комисията относно органа, упълномощен да издава сертификати за произход в рамките на Регламент (ЕС) № 1085/2010

(2010/С 349/08)

С Регламент (ЕС) № 1085/2010 на Комисията от 25 ноември 2010 г., публикуван в *Официален вестник на Европейския съюз* L 310 от 26 ноември 2010 г., се открива тарифна квота за внос на маниока.

Съгласно член 3 от Регламент (ЕС) № 1085/2010 на Комисията от 25 ноември 2010 г. възможността за ползване на посочената квота се предоставя срещу представянето на сертификат за произход.

Следният орган е упълномощен да издава сертификати за произход в рамките на посочения регламент.

РТ. (Persero) Kawasan Berikat Nusantara
Unit Usaha Marunda
(Nusantara bonded zone in Marunda)
Jl. Lampung No 1 Cilincing
Jakarta 14120
INDONESIA

Тел. +62 2144851525
Факс +62 2144851431
Електронна поща: marunda@kbn.co.id

РТ. (Persero) Kawasan Berikat Nusantara
Unit Usaha Tanjung Priok
(Nusantara bonded zone in Tanjung Priok)
Jl. Pelabuhan Nusantara Tanjung Priok
Jakarta 14130
INDONESIA

Тел. +62 214301183
Факс +62 2153930513
Електронна поща: priok@kbn.co.id

РТ. (Persero) Kawasan Berikat Nusantara
Unit Usaha Cakung
(Nusantara bonded zone in Cakung)
Jl. Raya Cakung Cilincing
Tg. Priok
Jakarta 14140
INDONESIA

Тел. +62 2144820909, вѝтр. 1501
Факс +62 2144820068
Електронна поща: marketing@kbn.co.id

Орган за последваща проверка на сертификатите за произход (член 63, параграф 1 от Регламент (ЕИО) № 2454/93) ⁽¹⁾:

Director of Export and Import Facilitation
Directorate General of International Trade
Jl. M.I. Ridwan Rais No 5
Jakarta 10110
INDONESIA

⁽¹⁾ Регламент (ЕИО) № 2454/93 на Комисията от 2 юли 1993 година за определяне на разпоредби за прилагане на Регламент (ЕИО) № 2913/92 на Съвета за създаване на Митнически кодекс на Общността.

ИНФОРМАЦИЯ ОТ ДЪРЖАВИТЕ-ЧЛЕНКИ

Списък на агенциите за кредитен рейтинг, регистрирани в съответствие с Регламент (ЕО) № 1060/2009 на Европейския парламент и на Съвета относно агенциите за кредитен рейтинг (Регламент за АКР)

(2010/C 349/09)

Според Регламент (ЕО) № 1060/2009 от 16 септември 2009 г. относно агенциите за кредитен рейтинг (Регламент за АКР) агенциите за кредитен рейтинг са юридически лица, чиято дейност включва присъждането на кредитни рейтинги на професионална основа. Агенциите за кредитен рейтинг, установени в Съюза, трябва да подадат заявление за регистрация съгласно член 14, параграф 1, във връзка с член 2, параграф 1 от Регламента за АКР. Компетентните органи на държавата-членка по произход разрешават регистрацията, когато са изпълнени всички изисквания, посочени в Регламента за АКР. Регистрацията е валидна за цялата територия на Съюза. В съответствие с член 18, параграф 3 от Регламента за АКР Комисията публикува в *Официален вестник на Европейския съюз* и на своята електронна страница списък на регистрираните агенции за кредитен рейтинг. Този списък се актуализира в срок от 30 дни от датата на уведомяването на Комисията за регистрацията, извършено от компетентния орган на държавата-членка по произход.

Регистрацията съгласно Регламента за АКР не означава автоматично признаване като агенция за външна кредитна оценка (АВКО) в съответствие с част 2 от приложение VI към Директива 2006/48/ЕО.

Последна актуализация: [...]

Наименование на АКР	Адрес	Компетентен орган на държавата-членка по произход:	Дата на решението на компетентния орган
Euler Hermes Rating GmbH	Gasstrasse 18 22761 Hamburg DEUTSCHLAND	Bundesanstalt für Finanzdienstleistungsaufsicht (BaFin)	16.11.2010 г.

ЦЕНИ ЗА АБОНАМЕНТ ЗА 2010 г. (без ДДС, с включени разходи за стандартна доставка)

Официален вестник на ЕС, серии L + C, единствено на хартиен носител	на 22 официални езика на ЕС	1 100 EUR за годишен абонамент
Официален вестник на ЕС, серии L + C, на хартиен носител + годишно сборно издание на CD-ROM	на 22 официални езика на ЕС	1 200 EUR за годишен абонамент
Официален вестник на ЕС, серия L, единствено на хартиен носител	на 22 официални езика на ЕС	770 EUR за годишен абонамент
Официален вестник на ЕС, серии L + C, месечно издание на CD-ROM (сборно издание)	на 22 официални езика на ЕС	400 EUR за годишен абонамент
Притурка към Официален вестник (серия S — Договори за обществени поръчки и процедури по възлагане), CD-ROM, две издания на седмица	многоезичен: на 23 официални езика на ЕС	300 EUR за годишен абонамент
Официален вестник на ЕС, серия C — Конкурси	на език(езици) в зависимост от конкурса	50 EUR за годишен абонамент

Абонамент за *Официален вестник на Европейския съюз*, издаван на официалните езици на Европейския съюз, може да се направи за 22 езикови версии. Един абонамент включва сериите L (Законодателство) и C (Информация и известия).

За всяка езикова версия се прави отделен абонамент.

Съгласно Регламент (ЕО) № 920/2005 на Съвета, публикуван в Официален вестник L 156 от 18 юни 2005 г., според който институциите на Европейския съюз временно не са задължени да съставят всички актове на ирландски език и да ги публикуват на този език, изданията на Официален вестник на ирландски език се разпространяват отделно.

Абонаментът за притурката към Официален вестник (серия S — Договори за обществени поръчки и процедури по възлагане) включва всички 23 официални езикови версии в един общноезиков CD-ROM.

Абонатите на *Официален вестник на Европейския съюз* имат право, след заявка, да получат различните приложения към Официален вестник без допълнително заплащане. Информация за публикуването на приложенията се предоставя чрез съобщения за читателите, включени в *Официален вестник на Европейския съюз*.

През 2010 г. CD-ROM форматът ще бъде заменен с DVD формат.

Продажби и абонаменти

Абонаментът за различните платени периодични издания, като например *Официален вестник на Европейския съюз*, може да бъде направен чрез всички наши търговски представители.

Списъкът на търговските представители е достъпен на адрес:

http://publications.europa.eu/others/agents/index_bg.htm

EUR-Lex (<http://eur-lex.europa.eu>) предлага директен безплатен достъп до законодателството на Европейския съюз. Този интернет сайт дава възможност за справка с *Официален вестник на Европейския съюз* и включва договорите, законодателството, юриспруденцията и подготвителните законодателни актове.

За подробна информация за Европейския съюз посетете интернет сайта: <http://europa.eu>

